

THE BALOCH AND THEIR NEIGHBOURS

Ethnic and Linguistic Contact in Balochistan
in Historical and Modern Times

Carina Jahani and Agnes Korn (eds.)

چہ درسیں گلزمین جواں منی بلوچی نیں وطن
ہے زمین منی، ہمیشی بُرزیں آسمان منی
ہے زمین و آسمان ۽ ہرچی درمیان، منی
ہمیشی جھڑہ و صلاح، ہمیشی سیت و زیاں منی
مَحَمَّد حَسین عَنقَا

Reichert

Contents

Preface	9
Introduction	11

Part I. Historical Linguistics

The Structure of Present and Past Stems in Balochi Compared to Old, Middle and New Persian	19
<i>Behrooz Barjasteh Delforooz</i>	
Language Contact in Balochistan from the Indian Point of View	33
<i>Gunilla Gren-Eklund</i>	
Balochi and the Concept of North-Western Iranian	49
<i>Agnes Korn</i>	
The Position of Balochi among Western Iranian Languages: The Verbal System	61
<i>Ludwig Paul</i>	

Part II. Language Contact in Modern Times

Iran

The Sarawani Dialect of Balochi and Persian Influence on It	75
<i>Adam Nader Baranzehi</i>	
The Case System in Iranian Balochi in a Contact Linguistic Perspective	113
<i>Carina Jahani</i>	
Notes on the Tense System in Balochi and Standard Persian	133
<i>Behrooz Mahmoodi Bakhtiari</i>	
Linguistic Contact in Iranian Balochistan in Historical and Modern Times	147
<i>Moosa Mahmoodzahi</i>	

Pakistan

Acquiring a Multilingual Repertoire in Quetta, Balochistan 157

Bernice Archer

Linguistic Influences on the Balochi Spoken in Karachi 169

Tim Farrell

Some Structural and Lexical Similarities between Balochi and Brahui 211

Abdul Razzak Sabir

Linguistic Contact in the Baloch-Pushtun Boundary Zone 221

Paul Titus

Other countries

The Baloch in the Arabian Gulf States 237

Saeed Mohammad al Ameer

The Balochi Language in Turkmenistan 245

Serge Axenov

Some Thoughts and Material on Balochi in Afghanistan 259

Lutz Rzehak

Part III. History, Culture, and the Future of the Balochi Language

Language Contact in Balochistan and Its Impact on Balochi Personal Names . . . 279

Sabir Badalkhan

Towards the Interpretation of the Term *balōč* in the *Šāhnāme* 313

Vahe Boyajian

Periodicals in Balochi: A Brief Description of Balochi Printed Media 321

Saba Dashtyari

On the Difficulty of Telling a Slave from a Wife 343

Nina Swidler

Appendix

Bibliography	359
List of Contributors	373

Maps:

1. Areas of Dravidian and Muṇḍa Languages	44
2. Sarawan (Iranian Balochistan)	76
3. Balochi Settlements in Karachi	170
4. The Khanate of Kalat	344
5. Brahui and Balochi Speaking Households in Pakistan by Districts	375
6. Ethnic Groups in Afghanistan	376
7. Ethnic Groups in Balochistan	377
8. Balochi and Main Neighbouring Languages	378
9. Approximate Location of Balochi Dialects	379
10. Topographical Map of Balochistan	380